

657178-2026 - Konkurrencevilkår

Finland – Bygge- og anlægsarbejder – Sodankylän kunta, Sodankylän kunnanviraston ja kirjaston perusparannus, pääurakka (rakennusurakka, RU)

OJ S 185/2026 24/09/2026

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen - Meddelelse om ændring
Bygge- og anlægsarbejder

1. Køber

1.1. Køber

Officielt navn: Sodankylän kunta

E-mail: ville.pyhajarvi@sodankyla.fi

Køberens retlige status: Offentligretligt organ

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

2. Procedure

2.1. Procedure

Titel: Sodankylän kunta, Sodankylän kunnanviraston ja kirjaston perusparannus, pääurakka (rakennusurakka, RU)

Beskrivelse: Sodankylän kunta (jäljempänä myös "Hankintayksikkö" tai "Tilaaaja") pyytää tarjouksia Sodankylän kunnanviraston ja kirjaston perusparannuksen pääurakasta (rakennusurakka, RU). Kohde sijaitsee osoitteessa Jäämerentie 1, 99600 Sodankylä. Hankinta on kuvattu ja tulee toteuttaa liitteiden mukaisesti. Tällä hankinnalla kilpailutetaan uudelleen Hankintayksikön 14.8.2026 keskeyttämä kilpailutus pää-/rakennusurakan osalta. Aiemmin kilpailutetuista, pääurakalle alistettavista sivu-urakoista on olemassa lainvoimaiset hankintapäätökset. HUOMIO TARJOAJILLE Tilaaaja edellyttää, että tarjouksen antajat käyvät opastetusti tutustumassa rakennuskohteeseen paikan päällä. Tilaaajan edustajan tulee olla läsnä tutustumiskäynnillä. Mikäli tarjouksen antaja on jo aiemmin vuoden 2026 aikana käynyt tutustumassa rakennuskohteeseen, ei uutta tutustumiskäyntiä vaadita. Rakennuspaikkaan tutustumisesta voi sopia olemalla yhteydessä Tilaaajan edustajaan: - Heli Illikainen, +358 40 152 8917, heli.illikainen@sodankyla.fi tai - Ville Pyhäjärvi, +358 40 197 5846, ville.pyhajarvi@sodankyla.fi.

Identifikator for proceduren: 91a56156-cadb-40e9-a572-4bc0bb4fcd3c

Intern ID: 625025

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45000000 Bygge- og anlægsarbejder

2.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Jäämerentie 1

By: Sodankylä

Postnummer: 99600

Landsdel (NUTS): Lappi (FI1D7)

Land: Finland

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Hankinnan kohteena on Sodankylän kunnanviraston ja kirjaston perusparannus, pää-/rakennusurakka tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Urakoitsija toimii hankkeen pääurakoitsijana.

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Kilder til grundlag for udelukkelse: Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD), Udbudsdokument

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: Sodankylän kunta, Sodankylän kunnanviraston ja kirjaston perusparannus, pääurakka (rakennusurakka, RU)

Beskrivelse: Sodankylän kunta (jäljempänä myös "Hankintayksikkö" tai "Tilaaaja") pyytää tarjouksia Sodankylän kunnanviraston ja kirjaston perusparannuksen pääurakasta (rakennusurakka, RU). Kohde sijaitsee osoitteessa Jäämerentie 1, 99600 Sodankylä. Hankinta on kuvattu ja tulee toteuttaa liitteiden mukaisesti. Tällä hankinnalla kilpailutetaan uudelleen Hankintayksikön 14.8.2026 keskeyttämä kilpailutus pää-/rakennusurakan osalta. Aiemmin kilpailutetuista, pääurakalle alistettavista sivu-urakoista on olemassa lainvoimaiset hankintapäätökset. HUOMIO TARJOAJILLE Tilaaaja edellyttää, että tarjouksen antajat käyvät opastetusti tutustumassa rakennuskohteeseen paikan päällä. Tilaaajan edustajan tulee olla läsnä tutustumiskäynnillä. Mikäli tarjouksen antaja on jo aiemmin vuoden 2026 aikana käynyt tutustumassa rakennuskohteeseen, ei uutta tutustumiskäyntiä vaadita. Rakennuspaikkaan tutustumisesta voi sopia olemalla yhteydessä Tilaaajan edustajaan: - Heli Illikainen, +358 40 152 8917, heli.illikainen@sodankyla.fi tai - Ville Pyhäjärvi, +358 40 197 5846, ville.pyhajarvi@sodankyla.fi.

Intern ID: 625025

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45000000 Bygge- og anlægsarbejder

5.1.2. Udførelsessted

Postadresse: Jäämerentie 1

By: Sodankylä

Postnummer: 99600

Landsdel (NUTS): Lappi (FI1D7)

Land: Finland

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 19/10/2026

Varigheds slutdato: 31/12/2028

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse:

Deltagelse uden forbehold.

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler

Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja
Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): ja
Yderligere oplysninger: Hankinnan kohteena on Sodankylän kunnanviraston ja kirjaston perusparannus, pää-/rakennusurakka tarjouspyynnön ja sen liitteiden mukaisesti. Urakoitsija toimii hankkeen pääurakoitsijana.

5.1.7. Strategiske udbud

Tilgang til reduktion af miljøpåvirkninger: Omstilling til en cirkulær økonomi

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kilder til udvalgelseskriterier: Fælles europæisk udbudsdokument (ESPD), Udbudsdokument

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Hinta

Beskrivelse: Vertailuhinta muodostuu kokonaisurakan sekä yksikköhintaluettelon mukaisien tuntitöiden yhteenlasketusta summasta. Yksikköhintaluettelon mukaiset tuntityöt eivät sisälly urakkaan, mutta vaikuttavat vertailuhintaan.

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 100

5.1.11. Tilbudsdokumenter

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 23/09/2026 09:00:00 (UTC+00:00)
vesteuropæisk tid, GMT

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://tarjouspalvelu.fi/sodankyla?id=625025&tpk=33ef44f9-0f0a-4651-98a7-90a9555a9de8>

5.1.12. Tilbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://tarjouspalvelu.fi/sodankyla?id=625025&tpk=33ef44f9-0f0a-4651-98a7-90a9555a9de8>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: finsk

Elektronisk katalog: Tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 07/10/2026 09:00:00 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 3 Måneder

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 07/10/2026 09:05:00 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: ja

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale:

Ingen rammeaftale

Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:

Intet dynamisk indkøbssystem

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Markkinaoikeus

Oplysninger om klagefrister: Asianosainen on vaadittava hankintaoikaisua 14 päivän kuluessa siitä, kun asianosainen on saanut tiedon hankintayksikön päätöksestä valitusosoituksineen tai muusta hankintamenettelyssä tehdystä ratkaisusta. Valitus markkinaoikeudelle on tehtävä kirjallisesti 14 päivän kuluessa siitä, kun asianosainen on saanut tiedon hankintaa koskevasta päätöksestä valitusosoituksineen. Tiedoksisaantipäivää ei lasketa mukaan valitusaikaan. Valitus markkinaoikeudelle on tehtävä 30 päivän kuluessa päätöksen tiedoksisaannista, jos hankintayksikkö on tehnyt hankintapäätöksen jälkeen hankinta- tai käyttöoikeussopimuksen julkisista hankinnoista ja käyttöoikeussopimuksista annetun lain (1397/2016) 130 §:n 1 tai 3 kohdan nojalla noudattamatta odotusaikaa. Valitus markkinaoikeudelle on tehtävä kuuden kuukauden kuluessa hankintapäätöksen tekemisestä siinä tapauksessa, että ehdokas tai tarjoaja on saanut tiedon hankintapäätöksestä valitusosoituksineen ja hankintapäätös tai valitusosoitus on ollut olennaisesti puutteellinen.

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Sodankylän kunta

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officielt navn: Markkinaoikeus

Registreringsnummer: 3006157-6

Postadresse: Radanrakentajantie 5

By: Helsinki

Postnummer: 00520

Landsdel (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)

Land: Finland

E-mail: markkinaoikeus@oikeus.fi

Telefon: +358 295643300

Internetadresse: <https://www.markkinaoikeus.fi>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. ORG-0002

Officielt navn: Sodankylän kunta

Registreringsnummer: 0193169-1

Postadresse: Jäämerentie 1 PL60

By: Sodankylä

Postnummer: 99601

Landsdel (NUTS): Lappi (FI1D7)

Land: Finland

Enhed: Tilapalvelu

E-mail: ville.pyhajarvi@sodankyla.fi

Telefon: +358 401975846

Internetadresse: <http://www.sodankyla.fi>

Denne organisations roller:

Køber

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. ORG-0003

Officielt navn: Hansel Oy (Hilma)

Registreringsnummer: FI09880841
Postadresse: Mannerheiminaukio 1a
By: Helsinki
Postnummer: 00100
Landsdel (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)
Land: Finland
Enhed: eSender
E-mail: tekninen@hankintailmoitukset.fi
Telefon: 029 55 636 30
Internetadresse: <http://hankintailmoitukset.fi>
Denne organisations roller:
TED eSender

10. Ændring

Udgave af den foregående bekendtgørelse, der skal ændres

:

f496025a-d602-4fda-8a06-639771f4b7ea-01

Hovedårsagen til ændringen

:

Ajourførte oplysninger

Beskrivelse

:

Dokumentin ARK1333-02 Varusteluettelo pdf-käännöksessä on ollut tulostevirhe, jonka vuoksi osa sivuista on ollut tyhjiä. Tarjouspyynnön liitteitä on täydennetty ajantasaisella asiakirjaluettelolla ARK 101-00 sekä uudella versolla varusteluettelosta ARK 1333-02, jotka korvaavat aiemmin tarjouspyyntöaineiston mukana toimitetut asiakirjat.

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: fdeb86c-2aab-4c7d-bcbc-1496803357a6 - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 23/09/2026 10:28:30 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Dato for afsendelse af bekendtgørelsen (eSender): 23/09/2026 10:28:31 (UTC+00:00) vesteuropæisk tid, GMT

Bekendtgørelsens officielle sprog: finsk

Bekendtgørelsesnummer: 657178-2026

EUT-S-nummer: 185/2026

Offentliggørelsesdato: 24/09/2026